



WOJEWODA PODKARPACKI

ul. Grunwaldzka 15, 35-959 Rzeszów

Rzeszów, 2026-04-16

O-VII.431.2.2026

Pan Krzysztof Grad
Wójt Gminy Chmielnik

Na podstawie art. 47 ustawy z dnia 15 lipca 2011 r. o kontroli w administracji rządowej (Dz.U. z 2026 r., poz. 158) przekazuję wystąpienie pokontrolne po kontroli Urzędu Stanu Cywilnego w Chmielniku przeprowadzonej w trybie zwykłym w dniu 18 marca 2026 roku.

Kontrola została przeprowadzona przez Magdalenę Kopeć – inspektora wojewódzkiego na podstawie imiennego upoważnienia do kontroli udzielonego przez Wojewodę Podkarpackiego (upoważnienie z dnia 11 marca 2026 r., znak: O-VII.431.2.2026).

Kontrolą objęto rejestrację stanu cywilnego w okresie od 1 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r. oraz zmianę imion i nazwisk w okresie od 1 stycznia 2024 r. do 31 grudnia 2024 r., realizowane na podstawie:

- ustawy z dnia 28 listopada 2014 r. *Prawo o aktach stanu cywilnego* (Dz. U. z 2025 r., poz. 594 z późn. zm.) – dalej „PASC”,
- ustawy z dnia 17 października 2008 r. *o zmianie imienia i nazwiska* (Dz. U. z 2021 r., poz. 1988) – dalej „ZIN”,
- *Konwencji Nr 3 sporządzonej w Stambule 4 września 1958 r. dotyczącej międzynarodowej wymiany informacji z zakresu stanu cywilnego* (Dz. U. z 2003 r. Nr 172, poz. 1667).

W wyżej wymienionym okresie kierownikiem jednostki kontrolowanej był Pan Krzysztof Grad – Wójt Gminy Chmielnik. Funkcję Kierownika Urzędu Stanu Cywilnego w Chmielniku pełniła Pani Agata Bolanowska, natomiast funkcję Zastępcy Kierownika Urzędu Stanu Cywilnego w Chmielniku pełniła Pani Agnieszka Czarnota.

Ustalono, że w kontrolowanym zakresie w Urzędzie Stanu Cywilnego w Chmielniku dokonano następujących czynności:

1. *Sporządzanie aktów stanu cywilnego w trybie czynności materialno-technicznych, w tym na podstawie art. 104 PASC (transkrypcja aktu):*

- sporządzono 9 aktów urodzeń, w tym 7 w drodze transkrypcji;
 - sporządzono 38 aktów małżeństw, w tym 2 w drodze transkrypcji;
 - sporządzono 40 aktów zgonu, w tym 2 w drodze transkrypcji.
2. *Zmiany w aktach stanu cywilnego na podstawie art. 35 i art. 37 PASC:*
 - dokonano 3 sprostowań aktów stanu cywilnego;
 - dokonano 11 uzupełnień aktów stanu cywilnego.
 3. *Migracja aktów stanu cywilnego do rejestru stanu cywilnego na podstawie art. 124 PASC:*
 - dokonano 233 migracji aktów stanu cywilnego.
 4. *Rejestracja urodzenia albo zgonu, które nastąpiły poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej i nie zostały tam zarejestrowane oraz rejestracja urodzenia, zawarcia małżeństwa albo zgonu, które nastąpiły poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli w państwie urodzenia, zawarcia małżeństwa albo zgonu nie jest prowadzona rejestracja stanu cywilnego (art. 99 PASC):*
 - nie dokonano czynności w tym trybie.
 5. *Odtworzenie treści zagranicznego aktu stanu cywilnego na podstawie art. 109 PASC:*
 - nie dokonano czynności w tym trybie.
 6. *Odtworzenie treści aktu stanu cywilnego na podstawie art. 133 PASC:*
 - nie dokonano czynności w tym trybie.
 7. *Prowadzenie postępowań administracyjnych na podstawie ustawy ZIN:*
 - przeprowadzono 2 postępowania w przedmiocie zmiany imienia i nazwiska.
 8. *Realizacja obowiązków wynikających z Konwencji Nr 3 dotyczącej międzynarodowej wymiany informacji z zakresu stanu cywilnego:*
 - wystąpiły przypadki.

Kontroli poddano 2 postępowania administracyjne dotyczące zmiany imienia lub nazwiska oraz 30 spraw dotyczących rejestracji zdarzeń stanu cywilnego, w tym:

- sporządzenie aktu stanu cywilnego na podstawie art. 104 PASC (7 aktów urodzenia, 2 akty małżeństwa, 2 akty zgonu);
- nanoszenie wzmianek dodatkowych o uzupełnieniu oraz sprostowaniu aktu stanu cywilnego (4 akty urodzenia, 1 akt małżeństwa, 1 akt zgonu);
- prawidłowość dokonywania migracji aktów stanu cywilnego (4 akt urodzenia, 4 akty małżeństwa, 4 akty zgonu);
- prawidłowość realizacji obowiązków wynikających z Konwencji Nr 3 (1 akt małżeństwa).

Czynności kontrolne wykazały, że rejestracja stanu cywilnego w ww. zakresie prowadzona jest zgodnie z przepisami prawa. Przeniesień aktów stanu cywilnego sporządzonych za granicą dokonano w sposób określony w art. 104 PASC, tj. wiernie, zgodnie z literalnym brzmieniem zapisów na podstawie oryginału zagranicznego dokumentu stanu cywilnego.

Stwierdzono, iż na bieżąco nanoszone są wzmianki dotyczące sprostowania i uzupełnienia aktów. W aktach zbiorowej rejestracji znajduje się prawidłowy dokument, na podstawie którego dokonano sprostowania i uzupełnienia aktu.

Ustalono, że migracja aktów stanu cywilnego do elektronicznego rejestru stanu cywilnego prowadzona jest właściwie, tj. treść wszystkich skontrolowanych aktów została przeniesiona prawidłowo, do odpowiednich rubryk. We wszystkich przypadkach, po zmigrowaniu aktu, w akcie stanu cywilnego sporządzonym w księdze stanu cywilnego prowadzonej na podstawie przepisów dotychczasowych, odnotowano niezbędne informacje o ich przeniesieniu do elektronicznego rejestru stanu cywilnego.

Postanowienia Konwencji nr 3 realizowane są właściwie.

W trakcie prowadzonych czynności kontrolnych sprawdzono 2 postępowania administracyjne w przedmiocie zmiany imienia lub nazwiska. Ustalono, że postępowania prowadzone były prawidłowo.

Wykonywanie zadań w kontrolowanym zakresie oceniam pozytywnie.

Z uwagi na fakt braku stwierdzenia istotnych uchybień i nieprawidłowości w kontrolowanej działalności, niniejszym odstępuję od formułowania wniosków i zaleceń pokontrolnych.

Z up. WOJEWODY PODKARPACKIEGO
(-)
WIESŁAW BUŻ

I WICEWOJEWODA PODKARPCKI

(Podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym)